

Project 2016-1-ES01-KA204-025159 ERASMUS+

Sharing effective educational practices and systematizing a training competences programme for employment and inclusion for vulnerable adults.

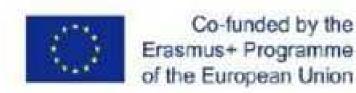
2nd International Joint Staff Training

La competenza comunicativa in lingua inglese per la ricerca di lavoro e l'inclusione

Sergio Díaz Menéndez Secondary Teacher

Department of Education of the Principality of Asturias





La competenza comunicativa in lingua inglese

Per cosa?

Inviare una email a un amico che parla Inglese

Prendere un appuntamento dal medico in un paese anglofono

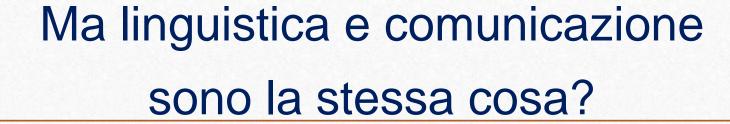
Farsi riparare l'auto in un paese anglofono

Trovare un lavoro per cui è richiesta la conoscenza dell'Inglese

ADATTARSI ALLA SITUAZIONE COMUNICATIVA È UN DOVERE

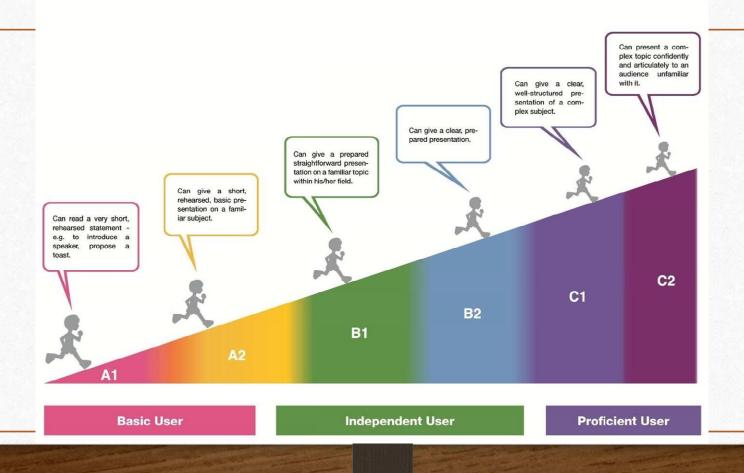
Competenza linguistica Inglese

- □ Fonologia: career / Korea
- Morfologia: I *graduate / graduated from college in 2012
- ☐ Sintassi: a degree *of / in English Studies, Philosophy, Chemistry, etc.
- ☐ Vocabolario: *module vocational training course



- Non sono sinonimi
- □ Comuncazione = lo scopo, grammatica = il mezzo
- □ Competenza comunicativa. Molto più di un concetto ampio

Common European Framework of Reference for Languages (CEFRL)



Competenze generali per il CEFRL



1. General competences

Declarative knowledge (savoir)

Skills and know-how (savoir-faire)

Existential competence (savoir-être)

Ability to learn (savoir apprendre)

0

Competenze generali

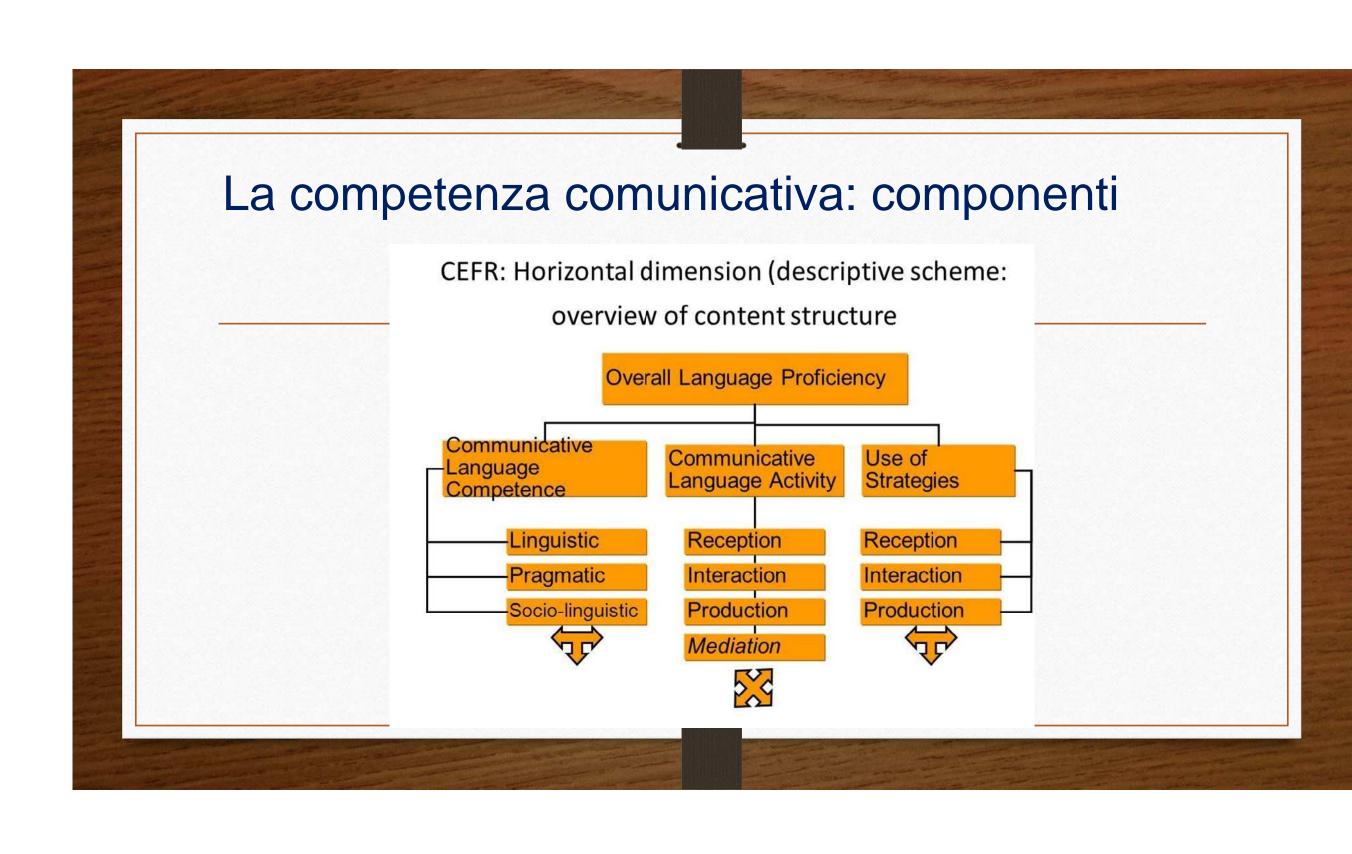
- 1. Sapere
- 2. Sapere fare
- 3. Saper essere
- 4. Imparare a imparare



-ACCENT-

Interactions

@mmem27 Based on the communicative



Aspetti linguistici della competenza

- √ Fonologia: employ /ɪmˈplɔɪ/
- ✓ Morfologia: employ, employment, employer, employee, unemployment
- ✓ Sintassi: The employer recruited him / He was recruited by the employer
- ✓ Semantica: campo lessicale del mercato del lavoro

Aspetto sociolinguistico della competenza

- Geosinonimi: Inglese americano, Inglese indiano
- ✓ Varianti diafasiche: linguaggio formale e informale, slang, RP,
 l'Inglese della Regina
- ✓ Idioletti: il gergo della medicina_

https://www.youtube.com/watch?v=J3IYLphzAnw



Pragma = azione (Greek)

- ☐ Pragmatica funzionale: es. Fare richiesta per un lavoro
- ☐ Pragmatica testuale: la lettera di presentazione

Abilità



Abilità di comprensione

- Comprensione orale
- Comprensione scritta



Abilità di produzione

- Produzione orale
- Produzione scritta



Abilità di interazione

- Interazione orale
- Interazione scritta



The Intercultural Communication Kit





Catalogue of abilities for intercultural competence

Self management Management of difference

Integration of difference



Self-confidence, stability, maturity, ability to trust, resilience

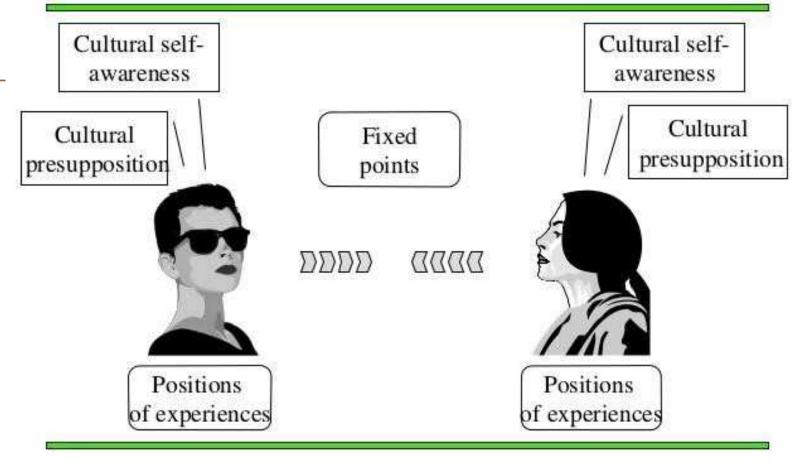


Curiosity, openness, interest, endurance, respect, modesty

We

Flexibility, simplification, tolerance of ambiguity and frustration, role distance

Intercultural communication



Iben Jensen

La competenza interculturale: i falsi amici

- Alumni vs. Students
- College vs. Faculty
- Bachelor of Arts / Science (BA/BS) vs. A-levels
- Career vs. Degree
- Qualification vs. marks
- Formation vs. training

La competenza interculturale: titoli di studio

- CGSE
- Vocational training
- To read for / have a degree in
- To read for / have a Master's degree in
- Toreadfor/haveaDoctor'sdegreein
- PhD

La competenza interculturale: scuola e vita sociale

- Freshmen
- Sophomore
- Junior
- Senior
- Prefects
- Faggots
- To take /sit an exam
- To retake / resit an exam

La competenza interculturale: Il giovane Holden

Salinger, J.D. (2010). The Catcher in the Rye. London.Penguin.

"Dovresti andare in una scuola per bambini qualche volta. Provalo qualche volta, "dissi." È pieno di falsi, e tutto quello che fai è studiare in modo che tu possa imparare abbastanza da essere abbastanza intelligente da essere in grado di comprare una maledetta Cadillac un giorno, e devi continuare a far credere che dai un accidente se la squadra di calcio perde, e tutto quello che fai è parlare di ragazze e liquori e sesso tutto il giorno, e tutti si incastrano in questi sporchi piccoli cretini"

a novel by J. D. SALINGER

La competenza interculturale: Il giovane Holden

Salinger, J.D. (2010). The Catcher in the Rye. London. Penguin.

"Qualcos'altro che un'educazione accademica farà per te. Se si segue una distanza considerevole, comincerà a darti un'idea delle dimensioni della tua mente. Cosa si adatterà e, forse, cosa non accadrà. Dopo un po', avrai un'idea del tipo di pensieri che la tua particolare mente dovrebbe indossare. Per prima cosa, potrebbe farti risparmiare una quantità straordinaria di tempo a cercare idee che non ti si addicono, non stanno diventando per te. Inizierai a conoscere le tue vere misurazioni e vestirai la tua mente di conseguenza"

-HORSE AROUND-QUITE A LOT, JUST TO KEEP FROM GETTING BORED. -HOLDEN CAULFIELD



https://esol.britishcouncil.org/sites/default/files/CV writing %28E2%2 9 student worksheets.pdf

Grazie per l'attenzione

Come scrivere una bio

- 1. Scrivi la biografia usando la terza persona, inizia con il tuo nome
- 2. Indica il motivo per cui sei famoso e cosa fai per vivere
- 3. Menziona i tuoi risultati accademici o scientifici, se esistono
- 4. Includere dettagli personali e umanizzanti (una storia, con senso dell'umorismo...)

Infine: Di' come le persone potrebbero contattarti (indirizzo email?) Alla fine



ABOUT ANN

Date: 03/23/10 more details >>

This is Ann Handley's website, and this is a bit of copy about her. She is best-selling *author*, social media and content marketing *keynote speaker*, the Chief Content Officer of MarketingProfs, and a monthly columnist for Entrepreneur magazine. That's not giving you a lot of detail, is it? So read more *here*.

Alison Crowe



winemaker

Alison Crowe has been both a custom crush provider and client winemaker with California's Bonny Doon Vineyard and Byington Vineyard & Winery, and Bodegas Salentein in Argentina. Alison is currently the winemaker for Plata Wine Partners, LLC and provides consulting and custom winemaking services to nationally distributed wineries as well as hot start-up brands.

also written by Alison:

Custum Crush for Small Wineries
Product Review: Pumps
Lab Equipment for the Small Wineries



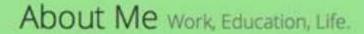
Alison Crowe has been both a custom crush provider and client winemaker with California's Bonny Doon Vineyard and Byington Vineyard & Winery, and Bodegas Salentein in Argentina. Alison is currently the winemaker for Plata Wine Partners, LLC and provides consulting and custom winemaking services to nationally distributed wineries as well as hot start-up brands.

also written by Alison:

Custum Crush for Small Wineries
Product Review: Pumps
Lab Equipment for the Small Wineries

nd thi thor, s ker, th mont not give





Want to know more? Contact me.



James George United States Web Designer & Owner Creative Beacon & G Squared Studios

HTML5/CSS3 /Query FHP Wordpress

My objective is to become a nationally renowned designer and

Bio

Backgound

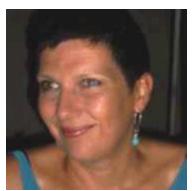
I am a professional graphic designer and web designer with years of experience. I am also an illustrator and Wordpress theme creator and author of this design blog. I write tutorials and build custom websites. I do what I love, and I love what I do! You can: Follow Me on Twitter, Join Me on Facebook, & Or Add Me to your Network on Linkedin

Hire Me

I build responsive websites, and enjoy web design & development. I am always looking for new projects. I am dependable and my pricing is reasonable. I love pushing the limits to see what I can do next. Don't hesitate to get in touch with me. I'd love to hear from you!

Get in touch now.

advocate, FLOTUS, Senator, SecState, hair icon, pantsuit aficionado, 2016 presidential candidate. Tweets from Hillary signed -H

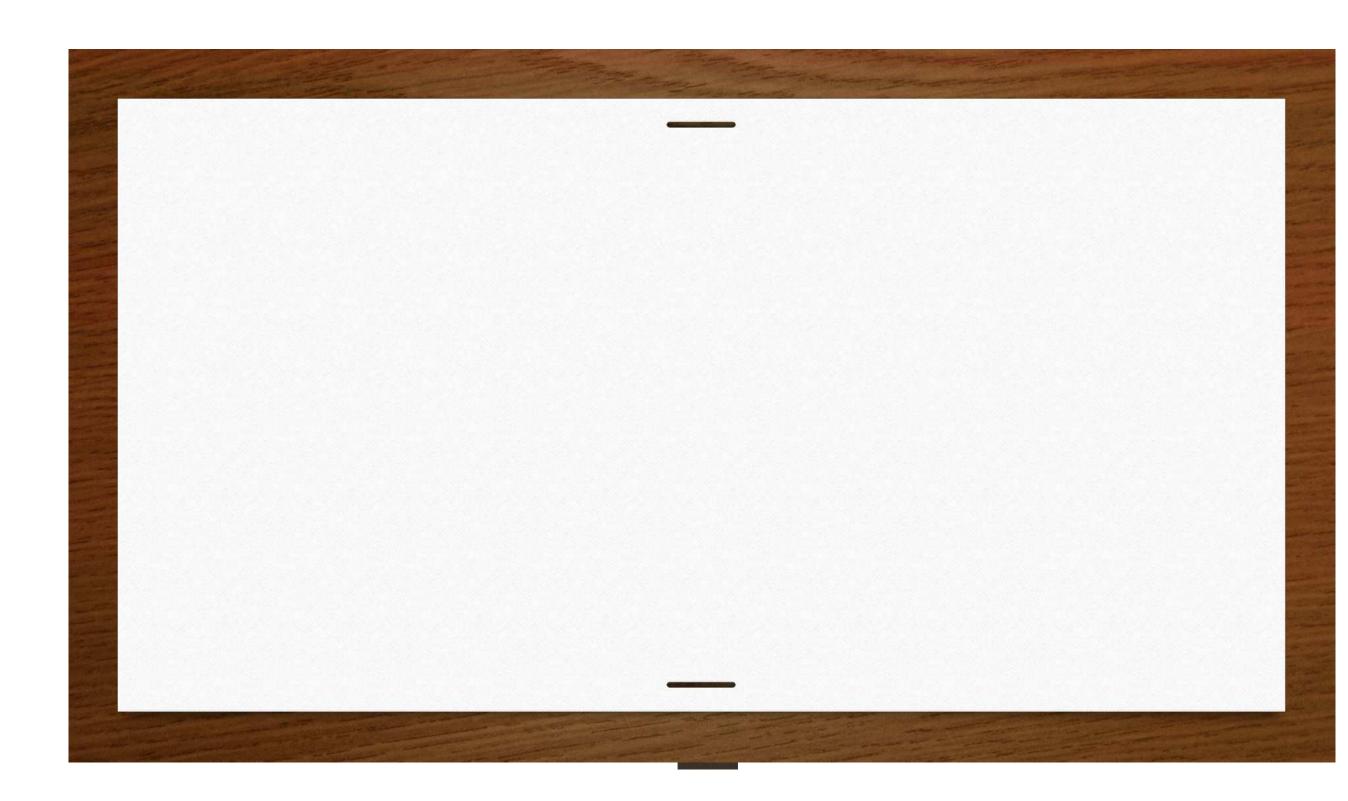


La parola è servita A cura di Annalisa Spinello

Annalisa Spinello si è formata a Padova laureandosi in Storia della Lingua italiana. Ha in seguito affrontato studi e lavorato nell'ambito dell'Archivistica, della Biblioteconomia e dell'*Information technology*.

All'età di 6 anni, per una fatale distrazione della madre, realizza le sue prime tagliatelle fatte in casa. É dottoranda in Letteratura e Filologia presso l'Università di Verona.

http://dizionaripiu.zanichelli.it/la-parola-e-servita/pagina-di-esempio/



Come scrivere una lettera di presentazione

https://www.thebalance.com/how-to-write-a-cover-letter-2060169

(ultima visita 01/06/2017)

- Quale lavoro stai richiedendo (includi il titolo del lavoro nel tuo paragrafo di apertura)
- Come hai imparato a conoscere il lavoro (e un rinvio a quello che hai, se ne hai uno)
- Perché sei qualificato per il lavoro (sii specifico)
- Cosa devi offrire al datore di lavoro e perché vuoi lavorare in questa specifica società (abbina le tue abilità alla descrizione del lavoro e leggi la missione, i valori e gli obiettivi dell'organizzazione da menzionare nella tua lettera)
- Grazie per essere stato preso in considerazione per il lavoro



https://www.thebalance.com/how-to-write-a-cover-letter-2060169

(ultima visita 01/06/2017)

- 1. Inizia con una convenzione formale e formale per la scrittura di lettere.
- 2. Presentati. Elenca le tue qualifiche e come conosci il candidato.
- 3. Spiega perché saranno lavoratori efficaci e produttivi. Includere esempi.
- 4. Dai una testimonianza personale e perché saranno una grande aggiunta culturalmente.
- 5. Scrivi una chiusura formale e firma il tuo nome.